



 **KIRSTEIN.de**  
We love music!



## excellent sound

- Sauerstofffreies Kupfer
- Hochdichter Kupferschild
- Hochflexibler und robuster Außenmantel
- Handgelötet
- Säure- und ölfest
- Spannzangen und Zugentlastung
- Niedrige Leiterkapazität
- 3 Jahre Garantie
- Oxygen free copper
- High density copper shield
- Highly flexible and durable
- Soldered by hand
- Acid and oil proof
- Chuck type strain relief
- Low capacitance
- 3 years warranty



FR

Cet appareil  
se recycle

À DÉPOSER  
EN MAGASIN

À DÉPOSER  
EN DÉCHÈTERIE



OU



FR



Points de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)  
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



Pronomic SA-15 SUB/SA-18 SUB 00057895/00057897

Aktiv Subwoofer



Bedienungsanleitung

## **Wichtige Sicherheitshinweise**

Dieses Gerät wurde so konzipiert und hergestellt, dass bei sachgemäßer Verwendung, Ihre persönliche Sicherheit gewährleistet wird. Eine unsachgemäße Verwendung kann jedoch zu elektrischen Schlägen oder Brandgefahr führen. Bitte lesen Sie alle Sicherheits- und Bedienungsanleitungen sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät benutzen und bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung für den späteren Gebrauch in greifbarer Nähe auf. Beachten Sie alle Warnungen in dieser Anleitung und auf dem Gerät.

## **Wasser und Feuchtigkeit**

Das Gerät sollte nicht in der Nähe von Wasser benutzt werden. (z.B. in der Nähe von Badewanne, Waschbecken, Spülbecken, Waschküche oder eines Schwimmbekens).

## **Belüftung**

Das Gerät sollte so aufgestellt werden, dass es gut belüftet wird. Platzieren Sie das Gerät nicht auf einem Bett, Sofa, Teppich oder einer ähnlichen Oberfläche, welche die Lüftungsöffnungen blockieren könnten. Bewahren Sie außerdem das Gerät nicht in einer geschlossenen Umgebung auf, wie zum Beispiel einem Schrank, da der Luftstrom zu den Lüftungsöffnungen blockiert werden kann.

## **Hitze**

Das Gerät sollte von Wärmequellen wie Heizkörpern, Heizstrahlern, Öfen oder anderen Geräten (einschließlich Verstärkern) die heiß sein können ferngehalten werden. Bitte vermeiden Sie direkte Sonneneinstrahlung.

## **Strom**

Das Gerät sollte nur an eine Stromversorgung angeschlossen werden, die in der Bedienungsanleitung oder auf dem Gerät angegeben ist.

## **Reinigung**

Das Gerät sollte nur mit einem trockenen Tuch gereinigt werden. Achten Sie darauf, dass keine Flüssigkeiten durch Öffnungen oder Lüftungen in das Produkt gelangen.

## **Blitz- und Überspannungsschutz**

Trennen Sie das Gerät von der Steckdose. Dies verhindert Schäden am Produkt durch Blitzschlag und Stromstöße.

## **Überlastung der Elektrizität**

Überlasten Sie keine Steckdosen oder Verlängerungskabel, da dies zu einem Brand- oder Stromschlagrisiko führen kann.

## **Zeitspanne der Nichtnutzung**

Wenn das Gerät für einen längeren Zeitraum (z.B. eine Woche oder länger) nicht benutzt wird, sollte das Netzkabel aus dem Gerät herausgezogen werden, um Schäden zu vermeiden.

## **Warnung**

Der Benutzer sollte nicht versuchen, das Gerät über die in der Bedienungsanleitung beschriebenen Methoden hinaus zu warten. Wartungsmethoden, die nicht in der Bedienungsanleitung beschrieben sind, sollten an qualifiziertes Servicepersonal weitergeleitet werden.

## **Hinweis:**

Bitte Überlassen Sie Reparaturen einem Fachmann und öffnen Sie das Gehäuse nicht eigenhändig. Es dürfen nur passende Original-Ersatzteile verwendet werden.

## Installation

# Inbetriebnahme

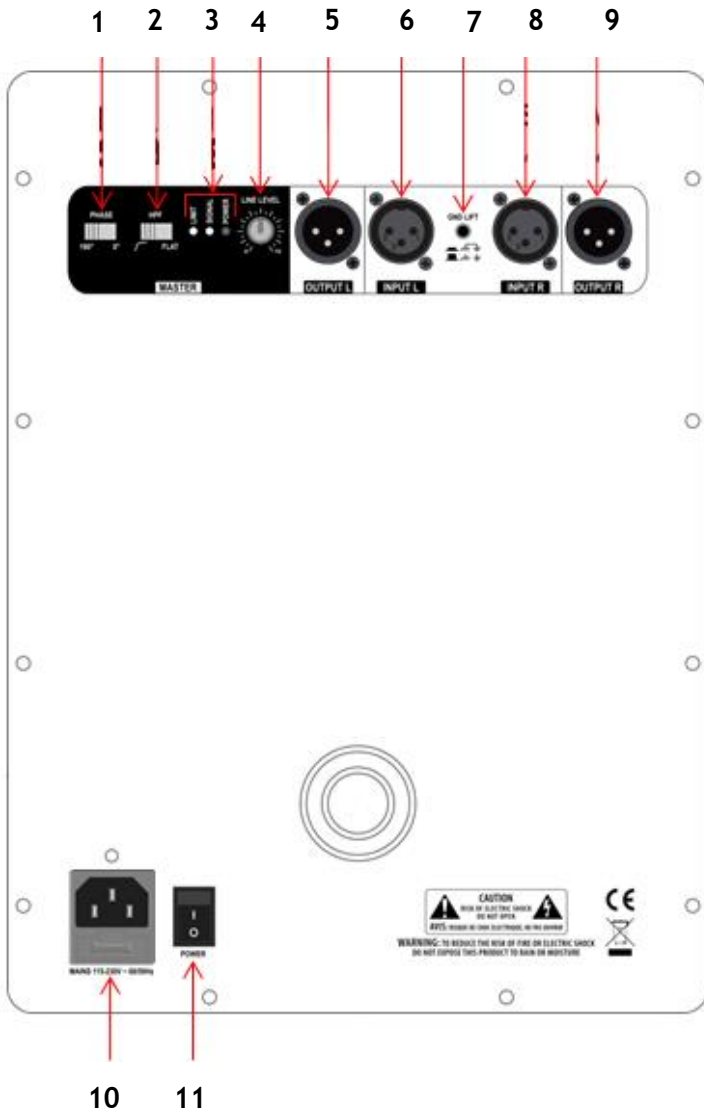
Stellen Sie den Lautsprecher auf eine feste, ebene Oberfläche oder verwenden Sie einen stabilen Lautsprecherständer mit 35-mm-Flansch. Stellen Sie sicher, dass alle Befestigungen fest angezogen sind.



## Stromanschluss und Verkabelung

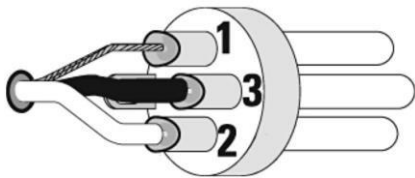
Bitte schließen Sie das Netzkabel an die Netzspannung 115/220(230)V 50/60Hz an. Achten Sie darauf, dass der Schalter für den Netzeingang auf die verfügbare Netzspannung eingestellt ist. Verbinden Sie die Ein-/Ausgangssignale per XLR und/oder 6,3 mm Klinkenkabel. Nachdem Sie alle Audioverbindungen angeschlossen haben, stellen Sie die Master-Lautstärke (falls vorhanden) auf "0". Schalten Sie die Audioquelle ein. Stellen Sie den Eingangssignalregler auf 12 Uhr und erhöhen Sie die Master-Lautstärke auf einen angenehmen Pegel.

# Bedienfeld



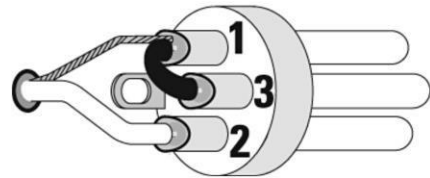
- 1 Phaseneingangsschalter**  
Kehrt die Polarität des Subwoofers um
- 2 Frequenzweichenschalter**  
Dieser Schalter aktiviert den Hochpassfilter für die Ausgänge.
- 3 POWER LED SIGNAL LED**
- 4 Eingangssignalregler**  
Drehregler: Dämpft den Pegel des an den Subwooferlautsprecher gesendeten Signals.
- 5 Output Links**  
Verwenden Sie diesen XLR-Anschluss für externe Aktivlautsprecher.
- 6 Input Links**  
Verwenden Sie diesen XLR-Anschluss für einen externen Mixer oder ein anderes Quellgerät.
- 7 Ground-Lift Schalter**  
Trennt die Masseverbindung zur Vermeidung von Brummschleifen
- 8 Input Rechts**  
Verwenden Sie diesen XLR-Anschluss für einen externen Mixer oder ein anderes Quellgerät.
- 9 Output Rechts**  
Verwenden Sie diesen XLR-Anschluss für externe Aktivlautsprecher.
- 10 AC Power**  
Verwenden Sie diesen Anschluss für das Netzkabel
- 11 Ein/Ausschalter**  
Lautsprecher ist "EIN", wenn sich der Schalter in der Position "I" befindet.

## XLR Kabel



### Symmetrisches Kabel

- 1 Schirm/Masse
- 3 Signal (-)
- 2 Signal (+)

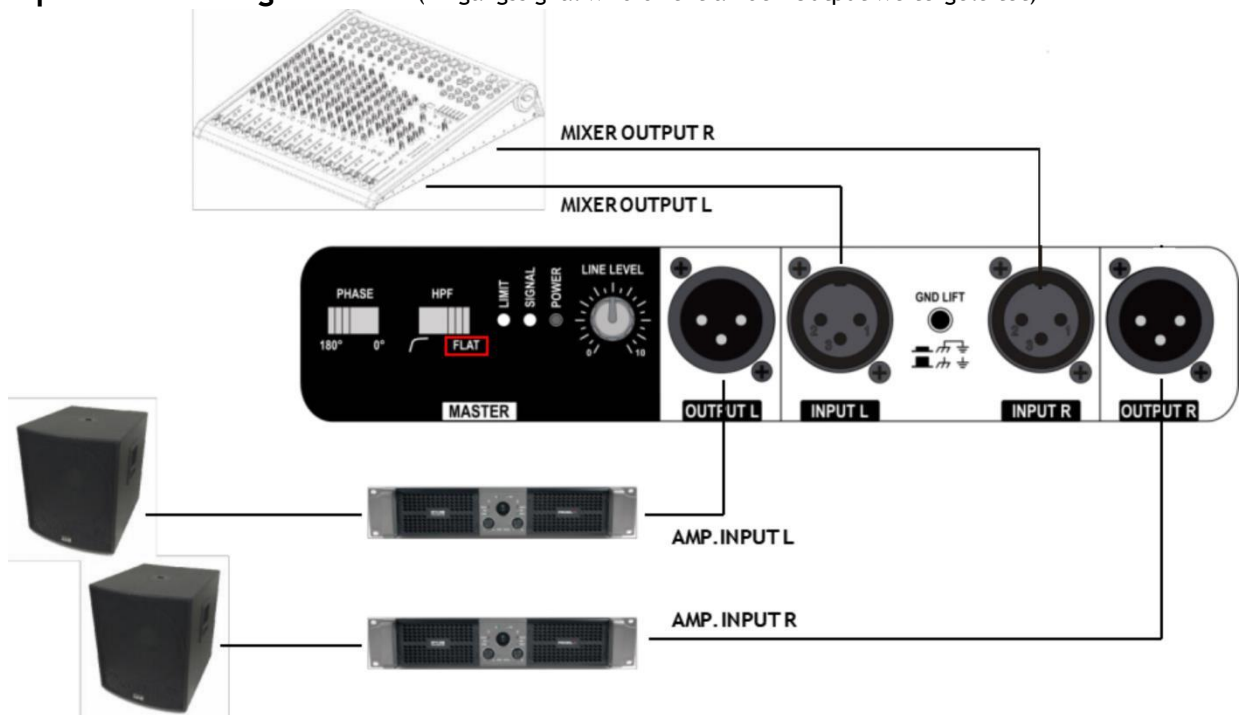


### Unsymmetrisches Kabel

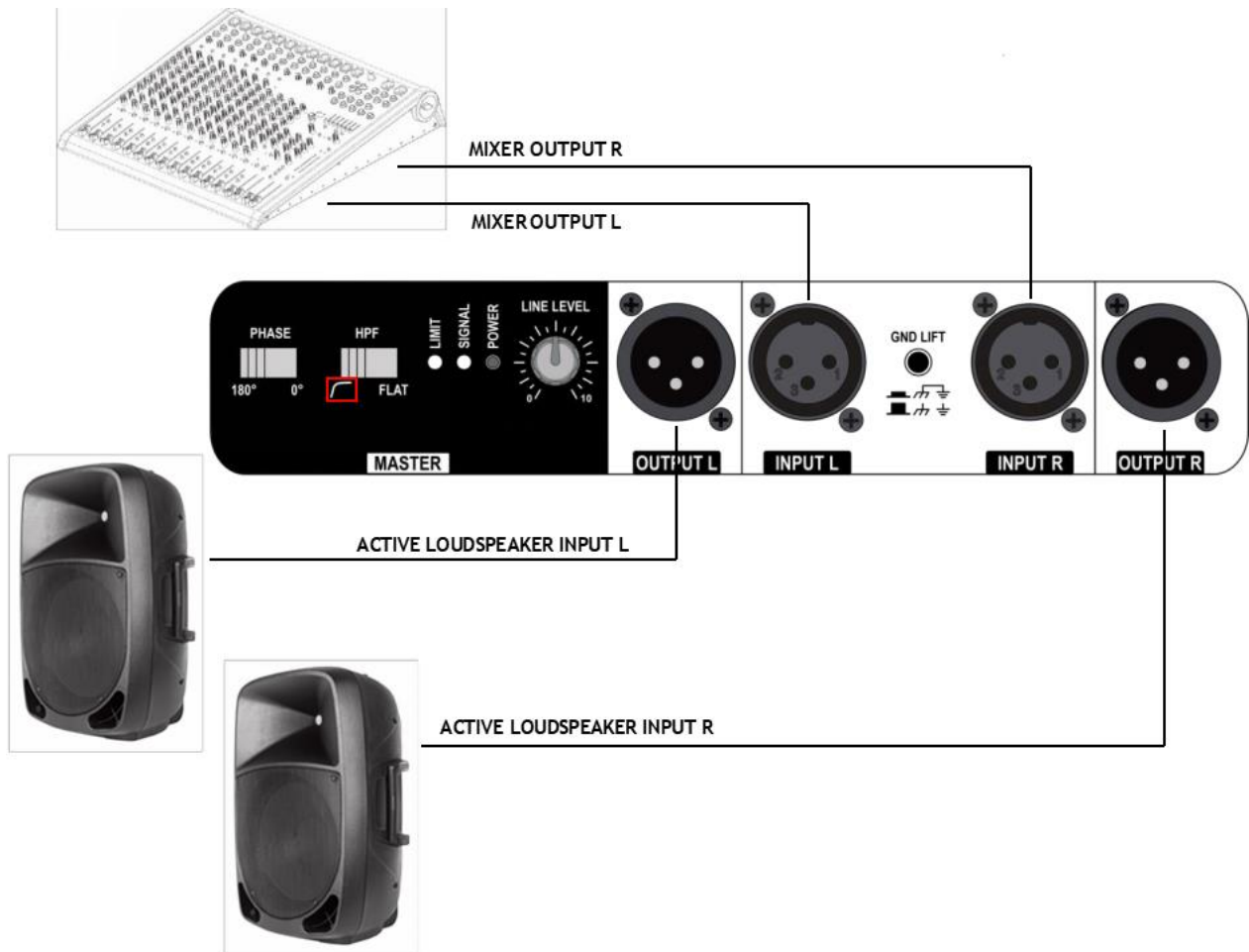
- 1 Schirm/Masse
- 3 Gebrückt zu Pin 1
- 2 Signal (+)

# Anwendungsbeispiele

**Beispiel 1 - Fullrange Aufbau** (Eingangssignal wird direkt an den Output weitergeleitet)



**Beispiel 2 - High Pass Crossover - Aufbau** (Bassfrequenzen werden am Output abgetrennt)



## Technische Daten

<b>MODEL</b>	<b>SA-15 SUB</b>	<b>SA-18 SUB</b>
<b>System Typ</b>	Subwoofer mit Bassreflexöffnung	Subwoofer mit Bassreflexöffnung
<b>LF CONE</b>	15"	18"
<b>LF VOICE COIL</b>	2" VC	2,5" VC
<b>LINE INPUT</b>	2 x XLR-F IN	2 x XLR-F IN
<b>LINE OUTPUT</b>	2 x XLR-M OUT	2 x XLR-M OUT
<b>CROSSOVER OUTPUT</b>	FLAT or 100 Hz High-Pass	FLAT or 100 Hz High-Pass
<b>VERSTÄRKERKLASSE</b>	AB	AB
<b>RMS POWER</b>	300 W	300 W
<b>PEAK POWER</b>	600 W	600 W
<b>LAUTSPRECHER IMPEDANZ</b>	4Ω	4Ω
<b>FREQUENCY RESPONSE</b>	30Hz-120Hz	26Hz-120Hz
<b>PEAK SPL</b>	124 dB	126 dB
<b>ABMESSUNGEN</b>	37x57x30 cm (WxHxD)	44x62x42 cm (WxHxD)
<b>GEWICHT</b>	22.5 Kg	29 Kg



## WEEE/CE-Erklärung

Ihr Produkt wurde mit hochwertigen Materialien und Komponenten entworfen und hergestellt, die recycelbar sind und wiederverwendet werden können. Dieses Symbol bedeutet, dass elektrische und elektronische Geräte am Ende ihrer Nutzungsdauer vom Hausmüll getrennt entsorgt werden müssen. Bitte entsorgen Sie dieses Gerät bei Ihrer örtlichen kommunalen Sammelstelle oder im Recycling Center. Bitte helfen Sie mit, die Umwelt, in der wir leben, zu erhalten.

Technische Änderungen und Änderungen im Erscheinungsbild vorbehalten. Alle Angaben entsprechen dem Stand bei Drucklegung. Für die Richtigkeit und Vollständigkeit der enthaltenen Beschreibungen, Abbildungen und Angaben übernimmt Musikhaus Kirstein GmbH keinerlei Gewähr. Abgebildete Farben und Spezifikationen können geringfügig vom Produkt abweichen. Musikhaus Kirstein GmbH - Produkte sind nur über autorisierte Händler erhältlich. Distributoren und Händler sind keine Handlungsbevollmächtigten von Musikhaus Kirstein GmbH und haben keinerlei Befugnis, die Musikhaus Kirstein GmbH in irgendeiner Weise, sei es ausdrücklich oder durch schlüssiges Handeln, rechtlich zu binden. Diese Bedienungsanleitung ist urheberrechtlich geschützt. Jede Vervielfältigung, bzw. jeder Nachdruck, auch auszugsweise und jede Wiedergabe der Abbildungen, auch in verändertem Zustand, ist nur mit schriftlicher Zustimmung der Firma Musikhaus Kirstein GmbH gestattet.

 **KIRSTEIN.de**

Musikhaus Kirstein GmbH

Bernbeurener Str. 11

86956 Schongau - Germany

Telefon/Phone: 0049-8861-909494-0

Telefax/Fax: 0049-8861-909494-19





## Aktivlautsprecher Pronomic C-Serie



## Bedienungsanleitung

Revision: \*-11-2024

00063463 Pronomic C-208  
00063464 Pronomic C-210  
00063465 Pronomic C-212  
00063466 Pronomic C-215



© 2024

Diese Bedienungsanleitung ist urheberrechtlich geschützt. Die Vervielfältigung dieser Bedienungsanleitung, auch auszugsweise, ist nur mit Genehmigung der Musikhaus Kirstein GmbH gestattet. Gleiches gilt für die Vervielfältigung oder das Kopieren von Bildern, auch in geänderter Form.

## **Inhalt**

<b>Technische Daten</b> .....	<b>3</b>
<b>Produktbeschreibung (Geräterückseite)</b> .....	<b>4</b>
WICHTIGE SICHERHEITSSYMBOLS .....	7
Stromversorgung .....	8
SICHERHEIT .....	8
Anschlüsse .....	9
<b>Installation und Bedienung</b> .....	<b>9</b>
<b>REINIGUNG &amp; WARTUNG</b> .....	<b>9</b>
<b>VEREINFACHTE EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG</b> .....	<b>10</b>
<b>WEEE-Erklärung (Waste of Electrical and Electronic Equipment)</b> .....	<b>10</b>

Vielen Dank, dass Sie sich für dieses Produkt entschieden haben. Um sicherzustellen, dass Sie mit diesem Produkt voll und ganz zufrieden sind, lesen Sie sorgfältig diese Bedienungsanleitung, bevor Sie unser Produkt verwenden. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung an einem sicheren Ort auf. Die Bedienungsanleitung muss an alle nachfolgenden Anwender weitergegeben werden.



Bedienungsanleitung beachten!



Mit dem Signalwort **WARNUNG** sind die Gefahren gekennzeichnet, die ohne Vorsichtsmaßnahmen zu schweren Verletzungen führen können.



Mit dem Signalwort **HINWEIS** sind allgemeine Vorsichtsmaßnahmen gekennzeichnet, die im Umgang mit dem Produkt beachtet werden sollen.



Bilder und Bildschirmdarstellungen in dieser Bedienungsanleitung können vom Erscheinungsbild des tatsächlichen Produkts geringfügig abweichen, solange dies keine negativen Auswirkungen auf die technischen Eigenschaften und Sicherheit des Produkts hat.



Alle personenbezogenen Formulierungen in dieser Bedienungsanleitung sind geschlechtsneutral zu betrachten.

Diese Bedienungsanleitung gilt für Personen, die von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person beaufsichtigt oder in die Bedienung des Gerätes eingewiesen wurden und nachgewiesen haben mit dem Gerät umgehen zu können.



**Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.  
Lassen Sie die Kinder nicht unbeaufsichtigt.**

Alle Informationen in dieser Bedienungsanleitung wurden nach bestem Wissen und Gewissen kontrolliert. Weder Autor noch Herausgeber können jedoch für Schäden haftbar gemacht werden, die in Zusammenhang mit der Verwendung dieser Bedienungsanleitung stehen.

Sonstige, in diesem Dokument aufgeführte Produkt-, Marken- und Unternehmensbezeichnungen können die Warenzeichen ihrer jeweiligen Eigentümer sein. Die Einhaltung sämtlicher anwendbarer Urheberrechtsgesetze liegt in der Verantwortung des Anwenders dieses Dokuments.

**Technische Daten**

<b>Model</b>	<b>Pronomic C-208 MA, 8"</b>	<b>Pronomic C-210 MA, 10"</b>
Typ	2-Wege BiAmp	2-Wege BiAmp
Frequenzgang	70Hz-20KHz	65Hz-20KHz
Sensitivity (1m/1w)	91dB	92dB
Impedanz	4Ω	4Ω
Woofer	1x8" 38mm 35OZ	1x10" 50mm 40OZ
Hochtöner	1" Exit-1.0" Compression Drive	1" Exit-1.0" Compression Drive
SPL	117dB	118dB
DSP	48KHz Sampling frequency 24Bit	48KHz Sampling frequency 24Bit
Klirrfaktor	<= 0.05%	<= 0.05%
Verstärker	Class D	Class D
Leistung (RMS)	LF175W+HF75W RMS	LF175W+HF75W RMS
Leistung (Peak)	LF 350W+HF 150W	LF 350W+HF150W
Frequenzband (Bluetooth)	2401.418 - 2480.498 MHz	2401.418 - 2480.498 MHz
Max. Sendeleistung (Bluetooth)	1mW / 0dBm	
Frequenzweiche	2.3KHz	2.3KHz
Maße (BxHxT)	29 x 47 x 26,5 cm	34 x 53,5 x 32 cm
Gewicht	11,3kg	14,8 kg

<b>Model</b>	<b>Pronomic C-212 MA, 12"</b>	<b>Pronomic C-215 MA, 15"</b>
Typ	2-Wege BiAmp	2-Wege BiAmp
Frequenzgang	60Hz-20KHz	55Hz-20KHz
Sensitivity(1m/1w)	93dB	93dB
Impedanz	4Ω	4Ω
Woofer	1x12" 65mm 50OZ	1x15" 75mm 60OZ
Hochtöner	1.75"Titanium	1.75"Titanium
SPL	122dB	123dB
DSP	48KHz Sampling frequency 24Bit	48KHz Sampling frequency 24Bit
Klirrfaktor	<= 0.05%	<= 0.05%
Verstärker	HF = Class AB, LF = Class D	HF = Class AB, LF = Class D
Leistung (RMS)	LF400W+HF100W RMS	LF400W+HF100W RMS
Leistung (Peak)	LF800W+HF200W	LF800W+HF200W
Frequenzband (Bluetooth)	2401.418 - 2480.498 MHz	2401.418 - 2480.498 MHz
Max. Sendeleistung (Bluetooth)	1mW / 0dBm	
Frequenzweiche	2.3KHz	1.9KHz
Maße (BxHxT))	37,5 x 59,5 x 36,5 cm	45 x 69,5 x 39 cm
Gewicht	19,5 kg	25,2 kg

Produktbeschreibung (Geräterückseite)

**Bluetooth**  
BT Status 1  
Hold the button for 1 second to pair your BT device.  
Hold the button for 1 second again to disconnect.

**Speaker mode**  
PA 2  
Monitor  
SUB  
Speech

**Main**  
Limit 3  
Signal  
Power

Volume 1 4  
INPUT 1 7

Volume 2 5  
INPUT 2 8

Bluetooth Volume 6  
MIX OUT 9

PRONOMIC  
**C-208 MA**  
ArtNr.:00063463  
PO: 2020-0101560  
**8"Active Speaker with DSP and Bluetooth**  
LF: 300Watt Class D  
HF: 100Watt Class D

CE

**CAUTION**  
RISK OF ELECTRIC SHOCK  
DO NOT OPEN

**WARNING:**  
To reduce the risk of fire or electric shock do not expose this product to rain or moisture.

Musikhaus Kirstein GmbH  
Bernbeurener Str. 11  
D-86956 Schongau  
www.kirstein.de

AC LOOP OUTPUT 9  
200V-240V 50Hz  
CLASS 1 WIRING

AC LINE INPUT 10  
200V-240V 50Hz

T1.6A/250V 11  
RATED POWER CONSUMPTION: 400W

POWER 12  
ON  
OFF

**8" / 10"**

**Bluetooth**  
BT Status 1  
Hold the button for 1 second to pair your BT device.  
Hold the button for 1 second again to disconnect.

**Speaker mode**  
PA 2  
Monitor  
SUB  
Speech

**Main**  
Limit 3  
Signal  
Power

Volume 1 4  
INPUT 1 7

Volume 2 5  
INPUT 2 8

Bluetooth Volume 6  
MIX OUT 9

PRONOMIC  
**C-212 MA**  
ArtNr.:00063465  
PO: 2020-0101560  
**12"Active Speaker with DSP and Bluetooth**  
LF: 800Watt Class D  
HF: 200Watt Class AB

CE

**CAUTION**  
RISK OF ELECTRIC SHOCK  
DO NOT OPEN

**WARNING:**  
To reduce the risk of fire or electric shock do not expose this product to rain or moisture.

Musikhaus Kirstein GmbH  
Bernbeurener Str. 11  
D-86956 Schongau  
www.kirstein.de

AC LOOP OUTPUT 9  
200V-240V 50Hz  
CLASS 1 WIRING

AC LINE INPUT 10  
200V-240V 50Hz

T3.15A/250V 11  
RATED POWER CONSUMPTION: 1000W

POWER 12  
ON  
OFF

**12" / 15"**

1. **BLUETOOTH:** So koppeln Sie den Lautsprecher mit Ihrem Bluetooth-Gerät:

- A. Halten Sie bei eingeschaltetem Lautsprecher die Pair-Taste zwei Sekunden lang gedrückt, und schalten Sie Bluetooth ein. Die blinkende LED zeigt an, dass der Kopplungs-Prozess läuft.
- B. Aktivieren Sie auf Ihrem Bluetooth-Gerät „Bluetooth“ und wählen Sie „MIXER-01“ als Pairing-Name aus dem Display. Die dauerhaft leuchtende LED zeigt anschließend nach einigen Sekunden die erfolgreiche Kopplung an.
- C. Stellen Sie die Lautstärke Ihres Bluetooth-Geräts zunächst auf die niedrigste Stufe.
- D. Starten und steuern Sie auf Ihrem Bluetooth-Gerät die Musikwiedergabe. Erst dann empfehlen wir, die maximale Lautstärke des Bluetooth-Geräts einzustellen.
- E. Sobald Ihr Gerät einmal mit dem Lautsprecher gekoppelt worden sein, merkt sich der Lautsprecher im Regelfall das Gerät. Um die Verbindung wiederherzustellen, rufen Sie die Bluetooth-Einstellungsfunktion Ihres Geräts auf und wählen Sie "Koppeln", um die Verbindung wiederherzustellen.
- F. Wenn Sie die Pair-Taste 2 Sekunden lang drücken, wird die Verbindung zum Gerät getrennt und die Bluetooth Funktion ausgeschaltet.

2. **LAUTSPRECHER-MODUS:**

**PA:** Dies ist die Standardeinstellung. Verwenden Sie diese Einstellung, wenn Ihr Lautsprecher auf einen Lautsprecherständer installiert und auf Ihr Publikum gerichtet ist.

**Monitor:** Verwenden Sie diese Einstellung, wenn Ihr Lautsprecher als Bühnenmonitor verwendet wird.

**SUB:** Dieser Modus passt die tiefen Frequenzen des Lautsprechers auf die Nutzung mit einem externen Subwoofer an.

**Sprache:** Verwenden Sie diese Einstellung, wenn Ihr Lautsprecher nur für gesprochenes Wort (Rede, Ansage etc.) verwendet wird und dem Publikum zugewandt ist.



### 3. MAIN LED-Anzeigen

**LIMIT:** Automatische Amplitudenbegrenzung; Wenn das Audiosignal zu stark ist, greift dieser Schaltkreis automatisch ein, indem er das Signal reduziert, um den Lautsprecher zu schützen und Verzerrungen zu vermeiden. Die Aktivierung dieser Schutzfunktionen wird durch das Aufleuchten der entsprechenden LED angezeigt.

**SIGNAL:** LED zur Anzeige, dass ein Eingangssignal an der „Input Kombi-Buchse“ vorliegt.

**POWER:** LED-Signal zeigt an, dass das System eingeschaltet ist.

### 4. INPUT LEVEL: Regler z. Einstellen des Pegels der einzelnen Eingänge.

Der linke Bereich (von  $-\infty$  bis Line Max) regelt das Line -In Volumen. Der Bereich rechts regelt das Mikrofonlevel. Bei der 12" und 15" Version sind je ein LINE- und Mic-Eingangspegelregler sowohl für INPUT 1 als auch für INPUT 2 verfügbar.

### 5. INPUT: Kombibuchse

Die Kombibuchse dient zum Anschluss von Mischpult, Instrumenten oder Mikrofon mit XLR-Anschluss oder Klinke.

### 6. BLUETOOTH VOLUME:

Der Drehregler zum Anpassen der Lautstärke der Bluetooth Quelle.

### 7. MIX OUT SELECTOR:

Bei gedrückter Taste (Mix) werden die eingestellten Pegel von Volume 1, Volume 2 und Bluetooth Volume an die Mix-Out Buchse weitergeleitet. Bei nicht gedrückter Taste (CH1) wird nur das Eingangssignal von Input 1 (unabhängig von Volume 1 Regler) direkt an die Mix-Out Buchse weitergeleitet.

### 8. MIX OUT:

Über diesen XLR Output können die Signale (siehe Punkt 7) an einen externen Lautsprecher oder Subwoofer weitergeleitet werden. Der DSP beeinflusst das Output Level nicht.

### 9. AC LOOP OUTPUT:

Stromschleifenschnittstelle 200-240V 50/60Hz Max. 7A.

### 10. AC LINE INPUT:

Eingang zur Wechselstromversorgung. (Netzkabel ist im Lieferumfang enthalten)

### 11. Sicherungshalter

Der Sicherungshalter beinhaltet eine Sicherung, die den Wechselstromversorgungskreis des Geräts schützt.

Achtung: Wenn die Sicherung durchgebrannt ist, darf sie nur durch eine Baugleiche mit denselben Spezifikationen ersetzt werden. Wenn die Sicherung erneut durchbrennt, wenden Sie sich an einen qualifizierten Elektriker.







### 12. NETZSCHALTER:

Dieser Netzschalter schaltet das System ein. Stellen Sie die Lautstärke auf die niedrigste Stufe, bevor Sie den Netzschalter einschalten.

### 13. AUX Input

Chinch-Eingang für CD-Player, Smartphone, Mixer oder andere Quellen.

## WICHTIGE SICHERHEITSSYMBOL

	
	<p>Das Symbol wird verwendet, um darauf hinzuweisen, dass gefährliche stromführende Anschlüsse in diesem Gerät vorhanden sind, die auch unter normalen Betriebsbedingungen das Risiko eines lebensbedrohlichen Stromschlags in sich bergen können.</p>
	<p>Das Symbol wird in der Service-Dokumentation verwendet, um anzuzeigen, dass bestimmte Komponenten aus Sicherheitsgründen nur durch die angegebenen Komponenten ersetzt werden dürfen.</p>
	<p>Symbol für den Schutzleiteranschluss</p>
	<p>Wechselstrom / Spannung</p>
	<p>gefährliche Spannungen, es besteht bei unsachgemäßer Nutzung Lebensgefahr.</p>
<p><b>ON:</b></p>	<p>Zeigt an, dass das Gerät eingeschaltet ist.</p>
<p><b>OFF:</b></p>	<p>Zeigt an, dass das Gerät ausgeschaltet ist.</p>

## Stromversorgung

Das Gerät darf nur an die Stromversorgung angeschlossen werden, die auf dem Gerät angegeben oder in der Bedienungsanleitung beschrieben ist. Die Verwendung anderer Spannungen als angegeben, kann zu Verletzungen führen und das Gerät irreparabel beschädigen. Trennen Sie das Gerät bei Gewittern oder bei längerem Nichtgebrauch vom Stromnetz.

## SICHERHEIT



**Vergewissern Sie sich vor dem Auf- oder Abbau des Geräts, dass das Netzkabel nicht an das Stromnetz angeschlossen ist.**



**Stellen Sie sicher, dass das Gerät so aufgestellt ist, dass niemand über das Netzkabel stolpern kann.**

## Warnung

Der hohe Schalldruck kann Ihr Gehör nicht nur vorübergehend schädigen, sondern auch bleibende Schäden verursachen. Achten Sie darauf, eine geeignete Lautstärke auszuwählen.

## Wasser & Feuchtigkeit

Das Gerät sollte vor Feuchtigkeit und Regen geschützt werden und darf nicht in der Nähe von Wasser verwendet werden, z. B. in der Nähe einer Badewanne, eines Spülbeckens oder eines Schwimmbeckens.

## Hitze

Das Gerät sollte nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern, Öfen oder anderen Wärme erzeugenden Geräten aufgestellt werden.

## Belüftung

Blockieren Sie nicht die Lüftungsöffnungsbereiche. Andernfalls kann ein Brand verursacht werden. Installieren Sie das Gerät immer gemäß den Anweisungen des Herstellers.

## Objekt- und Flüssigkeitseintritt

Lassen Sie keine Gegenstände in das Gerät fallen und lassen Sie keine Flüssigkeiten in das Innere des Geräts eindringen.

### **Netzkabel und Stecker**

Schützen Sie das Netzkabel vor dem Betreten oder Einklemmen, insbesondere an Steckern, Steckdosen und an dem Austritt aus dem Gerät.

Änderungen an dem mitgelieferten Stecker sind nicht zulässig.

Wenn der mitgelieferte Stecker nicht in Ihre Steckdose passt, wenden Sie sich an einen Elektriker.

### **Sicherung**

Verwenden Sie nur den im Handbuch beschriebenen Sicherungstyp, um die Gefahr eines Brandes und eine Beschädigung des Geräts zu vermeiden. Stellen Sie vor dem Auswechseln der Sicherung sicher, dass das Gerät ausgeschaltet und vom Stromnetz getrennt ist.

### **Elektrische Verbindung**

Durch unsachgemäße elektrische Verkabelung erlischt die Produktgarantie.

### **Anschlüsse**

Stellen Sie vor der Verwendung des Geräts sicher, dass Ihre Netzspannung mit der auf dem Gerät angegebenen Spannung übereinstimmt

### **Installation und Bedienung**

**WARNUNG**

**Trennen Sie das Gerät vor der Installation von der Stromversorgung.**

### **REINIGUNG & WARTUNG**

**WARNUNG**

**Tauchen Sie das Gerät niemals in Flüssigkeiten.**

Reinigen Sie das Produkt nur mit einem trockenen Tuch. Verwenden Sie keine Lösungsmittel wie Benzol oder Alkohol.

Führen Sie keine anderen Wartungsarbeiten am Gerät durch. Lassen Sie alle Wartungsarbeiten oder Reparaturen nur von qualifiziertem Servicepersonal durchführen.

Verwenden Sie nur vom Hersteller empfohlene Zubehör- oder Ersatzteile.

## VEREINFACHTE EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Hiermit erklärt Musikhaus Kirstein GmbH, dass die Funkanlagentypen

[Pronomic **C-208 MA**]

[Pronomic **C-210 MA**]

[Pronomic **C-212 MA**]

[Pronomic **C-215 MA**]

der Richtlinie 2014/53/EU entsprechen.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:

[http://www.kirstein.de/docs/Konformitaetserklaerung/CE\\_Konformitaetserklaerung\\_0063463.pdf](http://www.kirstein.de/docs/Konformitaetserklaerung/CE_Konformitaetserklaerung_0063463.pdf)

## WEEE-Erklärung (Waste of Electrical and Electronic Equipment)

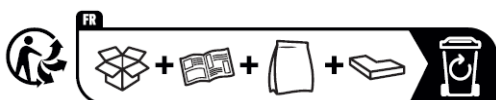
Ihr Produkt wurde unter Verwendung hochwertiger Materialien und Komponenten entwickelt und hergestellt, die recycelbar und wiederverwendbar sind. Das Symbol bedeutet, dass Ihr Produkt am Ende seiner Lebensdauer vom Hausmüll getrennt entsorgt werden muss.

Entsorgen Sie dieses Gerät bei Ihrer örtlichen Sammelstelle oder Recyclingstelle.

Bitte helfen Sie mit, die Umwelt zu schützen, in der wir alle leben.

Alle technischen Daten und Erscheinungsbilder können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Alle Angaben waren zum Zeitpunkt der Drucklegung korrekt. Die Musikhaus Kirstein GmbH übernimmt keine Gewähr für die Richtigkeit oder Vollständigkeit der in diesem Handbuch enthaltenen Beschreibungen, Fotos oder Aussagen. Gedruckte Farben und Spezifikationen können geringfügig vom Produkt abweichen. Produkte der Musikhaus Kirstein GmbH werden nur über autorisierte Händler vertrieben. Distributoren und Händler sind keine Vertreter der Musikhaus Kirstein GmbH und nicht befugt, die Musikhaus Kirstein GmbH in irgendeiner Weise rechtlich zu binden.

**Musikhaus Kirstein GmbH**  
**Bernbeurener Str. 11**  
**86956 Schongau – Germany**  
**Telefon/Phone: 0049-8861-909494-0**  
**Telefax/Fax: 0049-8861-909494-19**  
**info@kirstein.de**



Points de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)  
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !